

N. 32 d'ordine 07 DIC. 2011  
N. 54262 di protocollo 07 DIC. 2011  
N. 1558 di registro del 07 DIC. 2011



PROVINCIA DI COMO  
12 DIC. 2011  
RAG. POSTA IN ARRIVO

**PROVINCIA DI COMO**  
"DETERMINAZIONE DIRIGENZIALE"

SETTORE .....  
AGRICOLTURA E PESCA - BOSCHI E FORESTE

**OGGETTO:** Oggetto: Programma di cooperazione transfrontaliera Italia/Svizzera 2007/2013 - Piano Integrato Transfrontaliero SapAlp "Saperi Alpini: percorsi di sostenibilità lungo lo spartiacque comasco-ticinese". Affidamento incarico per la realizzazione di un sito web nell'ambito del Piano di Assistenza Tecnica previsto dal Progetto Ordinario "Legno: saperi per un uso sostenibile della risorsa". Codice Progetto 13803534. CUP Progetto E38C10000200005. Impegno di spesa € 10.800,00. CIG ZB102A6E47.

IL DIRIGENTE

Il responsabile dell'Ufficio  
Dr. Fulvio Nigam

**PARERE IN ORDINE ALLA REGOLARITÀ CONTABILE**

Parere favorevole alla proposta di determinazione sopra riportata che è regolare dal punto di vista contabile, ai sensi dell'art. 151 comma n. 4 D. Lgs 18-08-2000 n. 267

IL RAGIONIERE CAPO

**ATTESTAZIONE DI COPERTURA FINANZIARIA**

CAP. 14620 R IMP. 1734/M SUB 779/M € 10.800,00  
CAP. .... IMP. .... € .....

OSSERVAZIONI in E 2112

Data 19/12/2011

IL RAGIONIERE CAPO

IL SEGRETARIO GENERALE .....



## PROVINCIA DI COMO

**COPIA**

---

### DETERMINAZIONE DIRIGENZIALE

N° 1558 DEL 07/12/2011

#### Settore Agricoltura e Pesca

**OGGETTO:** PROGRAMMA DI COOPERAZIONE TRANSFRONTALIERA ITALIA/SVIZZERA 2007/2013 - PIANO INTEGRATO TRANSFRONTALIERO SAPALP 'SAPERI ALPINI: PERCORSI DI SOSTENIBILITÀ LUNGO LO SPARTIACQUE COMASCO-TICINESE'. AFFIDAMENTO INCARICO PER LA REALIZZAZIONE DI UN SITO WEB NELL'AMBITO DEL PIANO DI ASSISTENZA TECNICA PREVISTO DAL PROGETTO ORDINARIO 'LEGNO: SAPERI PER UN USO SOSTENIBILE DELLA RISORSA'. CODICE PROGETTO 13803534. CUP PROGETTO E38C10000200005. IMPEGNO DI SPESA EURO 10.800,00. CIG ZB102A6E47.

IL RESPONSABILE  
F.to RIGHI FABRIZIO

**Oggetto:** Programma di cooperazione transfrontaliera Italia/Svizzera 2007/2013 – Piano Integrato Transfrontaliero SapAlp "Saperi Alpini: percorsi di sostenibilità lungo lo spartiacque comasco-ticinese". Affidamento incarico per la realizzazione di un sito web nell'ambito del Piano di Assistenza Tecnica previsto dal Progetto Ordinario "Legno: saperi per un uso sostenibile della risorsa". Codice Progetto 13803534. CUP Progetto E38C10000200005. Impegno di spesa € 10.800,00. CIG ZB102A6E47.

## **SETTORE AGRICOLTURA E PESCA- SEZIONE BOSCHI E FORESTE**

### ***Il Responsabile della Posizione Organizzativa delegato***

**VISTO** l'art. 107 comma 3 del D.lgs 18.08.2004 n. 267 "Testo unico delle leggi sull'ordinamento degli enti locali";

**VISTA** la Determina Dirigenziale n. 706 di registro – prot. n. 28378 del 15.06.2011 con la quale il Dirigente del Servizio Agricoltura e Pesca della Provincia di Como, ha conferito l'incarico di Posizione Organizzativa del Settore Agricoltura e Pesca – Servizio Boschi e Foreste a decorrere dal 19.06.2011 per la durata di un anno;

**RICHIAMATA** la Deliberazione del Consiglio Provinciale numero 34/13637 del 10.05.2011 di approvazione del bilancio di previsione 2011/2013, dichiarato immediatamente eseguibile;

**RICHIAMATA** la Deliberazione della Giunta Provinciale di Como 115 di registro del 30.05.2011 con la quale è stato approvato il PEG gestione 2011;

**RICHIAMATA** la Deliberazione n. 124 di registro con la quale la Giunta Provinciale ha approvato la Convenzione tra la Provincia di Como e l'Autorità di Gestione per l'attuazione del programma avente come oggetto "Programma Operativo di Cooperazione transfrontaliera Interreg Italia Svizzera 2007/2013 – Piano Integrato Transfrontaliero SapAlp – Progetto Ordinario Legno:saperi per un uso sostenibile della risorsa - ID13803534 – APPROVAZIONE CONVENZIONE;

**RITENUTO** che:

- questo Ente ritiene urgente e necessario avviare fin d'ora la realizzazione di un Portale Operativo Condiviso (Sito Web) nei modi e nei termini previsti nell'azione 4237 del P.O. Legno;
- la natura della prestazione richiede specifiche competenze in materia;

**VISTO** l'art. 125, comma 11 del D.lgs 163/2006;

**VISTO** che con ordinanza n. 28 del 15/12/2010 si è provveduto all'accertamento del contributo pubblico Italia per il finanziamento del progetto denominato "Legno: saperi per un uso sostenibile della risorsa" per euro 188.160,00 afferenti la parte corrente 2010 accertati al capitolo 2112 cod. bil. 2021310 risorsa 1310 (acc.1066/10) del bilancio provinciale;

**VISTO** che con Determina Dirigenziale n. 2047 di registro del 17/12/2010 "Ricognizione di somme a destinazione vincolata di parte corrente PIT progetto "Legno: saperi per un uso sostenibile della risorsa" a bilancio 2010 risultano impegnati ai sensi dell'art.183 del D.lgs n. 267 del 18/08/210 ai capitoli 14620 cod. bil. 1090103 (impegno 1734/10) euro 62.720,00 e al cap 14621 cod bil 1090105 (impegno 1735/10) euro 125.440,00 a seguito dell'accertamento del contributo pubblico Italia afferente il progetto sopra richiamato;

**VISTO** il preventivo di Alessandro Tettamanti di Como via Cardano, 3 g del 22.09.11, per una spesa complessiva di Euro 10.800,00 iva compresa;

**VALUTATA** la congruità del preventivo rispetto alle specifiche esigenze connesse;

**VERIFICATA** la disponibilità finanziaria al cap. 14620 cod. bil 1 09 01 03 residuo impegno 1734/10 - programma 9 progetto RPP 5 cc 18 codice obiettivo 17 del Bilancio Provinciale;

**RICHIAMATA** la legge 13/08/2010 136 e successive modifiche e integrazioni "Piano straordinario contro le mafie nonché delega al Governo in materia di normativa antimafia" che detta disposizioni per la tracciabilità dei flussi finanziari relativi ai contratti pubblici di forniture e servizi;

#### **DETERMINA**

1. **DI AFFIDARE**, per quanto in premessa specificato, ad Alessandro Tettamanti, codice fiscale TTT LSN 76H11 C933 B, partita IVA 03166210132 Como, via Cardano, 3g l'incarico per la realizzazione di un sito Web secondo le specifiche ed i contenuti del preventivo di cui alle premesse, verso un corrispettivo di Euro 10.800,00 iva compresa e di approvare il disciplinare d'incarico - codice CIG ZB102A6E47;
1. **DI DICHIARARE** che la proprietà dei prodotti sarà della Provincia di Como;
2. **DI SUB IMPEGNARE** l'importo di Euro 10.800,00 a favore di Alessandro Tettamanti, al Cap. 14620 cod.bil. 1 09 01 03 residuo impegno 1734/10 del bilancio provinciale;
3. **DI DARE ATTO** che la spesa di cui sopra è conforme al Peg 2011 approvato dalla Giunta provinciale con provvedimento n. 115 del 30/05/2011;
4. **DI DARE ATTO** altresì che il pagamento a favore dell'Appaltatore, in applicazione dell'atr 3 - comma 7 della legge 136/2010 sarà effettuato con separato atto, mediante bonifico sul conto corrente dedicato alle commesse pubbliche;
5. **DI TRASMETTERE** il presente atto alla Ragioneria per quanto di competenza.

IL RESPONSABILE  
RIGHI FABRIZIO

## **PROVINCIA DI COMO**

### **DISCIPLINARE DI INCARICO**

*Per lo svolgimento dell'attività codice 4237:Piano di assistenza tecnica, coordinamento, gestione e comunicazione del Piano Integrato Transfrontaliero "SapAlp - saperi alpini: percorsi di sostenibilità lungo lo spartiacque comasco - ticinese" CUP E38C10000200005 codice ID13803534 CIG ZB102A6E47*

#### **PREMESSO CHE**

- la Provincia di Como ha assunto il ruolo di coordinatore del Progetto Integrato Transfrontaliero "SapAlp: saperi Alpini - percorsi di sostenibilità lungo lo spartiacque comasco - ticinese" ;
- il progetto globale prevede interventi integrati e intersettoriali (ambientali, agro-forestali, culturali, ecc.) da realizzarsi nel territorio delle Comunità Montane aderenti (Lario Intelvese, Valli del Lario e del Ceresio, Triangolo Lariano) ed interventi di coordinamento e messa in sistema, che verranno attuati direttamente dalla Provincia di Como - Settore Agricoltura;
- questo Ente ritiene urgente e necessario avviare fin d'ora la realizzazione di un Portale Operativo Condiviso nei modi e nei termini previsti nell'azione 4237 del P.O. Legno
- la realizzazione del Portale Operativo Condiviso richiede specifiche competenze professionali ;
- Tettamanti Alessandro possiede le competenze professionali necessarie ed ha trasmesso specifico preventivo di spesa;

Tutto ciò premesso

#### **TRA**

La Provincia di Como con sede in Como, via Borgovico, 148 (Cod. Fisc. 80004650133 - Partita IVA 00606750131), in persona del Responsabile della Posizione organizzativa del Settore Agricoltura e Pesca - Servizio Boschi e Foreste, Dr. Fabrizio Righi,

## E

Tettamanti Alessandro con sede in via Cardano 3/g, 22100 Como - Cod. Fisc. TTTLN76H11C933B Partita IVA 03166210132

### SI CONVIENE E SI STIPULA QUANTO SEGUE

#### **Art. 1 (Oggetto)**

Il presente disciplinare regola le condizioni utili alla **realizzazione di un sito internet dedicato** (compresi l'individuazione e la registrazione del dominio a nome della Provincia di Como, l'aggiornamento ed eventuali modifiche), secondo le modalità seguenti.

#### **1. Realizzazione di un Pacchetto base così strutturato:**

- **sistema gestione contenuti:** i contenuti seguiranno la suddivisione progetto/tema/azione. Per ogni azione sarà possibile creare delle attività. Per ogni elemento sarà possibile inserire dei contenuti gestibili esclusivamente dal capofila; le azioni e le attività saranno modificabili anche dai partner interessati.
- **Accesso con username e password:** l'inserimento dei contenuti verrà gestito direttamente dai partner di progetto tramite accessi con username e password. Sono previste password di accesso a livelli differenziati, cosicché il singolo partner avrà accesso esclusivamente ai contenuti a lui riferibili, mentre il capofila avrà la possibilità di agire su tutti i contenuti inseriti.
- **Partner:** ogni partner avrà una pagina con tutte le informazioni personali e i vari contatti. In home page sarà presente un riquadro con logo e nome di tutti i partner. Cliccando si accederà alla pagina personale. Ogni pagina di contenuto sarà associata ad uno o più soggetti. I relativi loghi e link potranno essere visualizzati in un riquadro di ogni singola pagina.
- **Eventi:** nel sito sarà presente un calendario che raccoglierà gli eventi organizzati nell'ambito del progetto.
- **Newsletter:** sarà creata una newsletter a cui potranno iscriversi gli utenti che vorranno rimanere informati sulle attività di progetto.

#### **2. Realizzazione del Pacchetto layout grafico in coerenza coi dettami CE**

per valorizzare l'uniformità del sito verrà creato un layout unico uniforme alle disposizioni contenute nel Manuale di Immagine Coordinata del PIT SapAlp. Sarà possibile inserire i contenuti da parte dei partner con una minima possibilità di personalizzare la grafica.

- 3. Realizzazione di un Work group – Intranet tra tutti i partner** di progetto in cui i partner avranno la possibilità di condividere documenti e files. Per ogni partner verrà creato un indirizzo mail fittizio a cui verranno collegati gli indirizzi mail delle persone coinvolte nel progetto, cosicchè scrivendo all'indirizzo si potrà comunicare con tutti i soggetti interessati.
- 4. Hosting, dominio e manutenzione:** verrà attivato e configurato lo spazio web per il funzionamento del sistema, verrà registrato il dominio sapalp.it sapalp.ch, sapalp.eu per la durata di tre anni dalla data della firma del presente disciplinare, assistenza tecnica per un periodo di tre anni, valutata in un minimo di 60 ore comprendente assistenza ordinaria a garanzia del funzionamento del sistema, istruzione del personale dei partner di progetto e interno alla Provincia di Como – Servizio Boschi e Foreste per l'utilizzo del sistema, interventi di recupero.

#### **Art. 2 (Durata)**

L'incarico decorre dalla data di sottoscrizione delle parti del presente disciplinare e ha durata pari a mesi 36.

La Provincia di Como potrà rescindere il contratto in caso di gravi inadempienze da parte del professionista incaricato. Il professionista potrà rescindere dall'incarico in caso di malattia, infortunio o altri gravi impedimenti dandone tempestiva comunicazione scritta alla Provincia di Como Settore Agricoltura e Pesca – Servizio Boschi e Foreste.

In caso di conclusione anticipata del rapporto di collaborazione, verranno riconosciute al professionista unicamente le prestazioni effettivamente fornite in data antecedente la rescissione.

#### **Art. 4 (Tempistica)**

Le attività del piano di comunicazione faranno riferimento alla seguente tempistica, subordinata tuttavia alla fase attuativa del progetto e quindi prorogabile dalla Provincia di Como:

- Per la realizzazione delle attività di cui all'art 1 punto 1, 2 e 3: entro 3 mesi dalla data di sottoscrizione del presente disciplinare;
- Per la realizzazione delle attività di cui all'art 1 punto 4: il professionista dovrà assicurare una continuità per un minimo di 60 ore lavorative nei 36 mesi successivi alla data di sottoscrizione del presente disciplinare;

Tutte le attività previste dovranno essere attuate secondo le esigenze della Provincia di Como, e le tempistiche sopra riportate potranno subire variazioni a causa di sopravvenute esigenze, secondo modalità concordate tra le parti.

**Art. 5 (Compenso)**

Il compenso per le prestazioni di cui all'art 1 è fissato in € 10.800,00 Iva compresa. La liquidazione del compenso per le prestazioni di cui al presente disciplinare avverrà a seguito di approvazione da parte dell'Ente appaltante, dietro presentazione di regolare fattura come segue:

- Per la realizzazione delle attività di cui all'art1 punto 1: € 4.000,00;
- Per la realizzazione delle attività di cui all'art1 punto 2: € 2.000,00
- Per la realizzazione delle attività di cui all'art1 punto 3: € 3.000,00
- Per la realizzazione delle attività di cui all'art1 punto 4: € 1.800,00

**Art. 6 (Controversie)**

Ogni eventuale controversia che dovesse insorgere tra le parti, ove non sia risolta in via amichevole, sarà deferita al Tribunale di Como.

**Art. 7 (Modifiche)**

Ogni eventuale modifica al presente disciplinare dovrà risultare da apposito atto scritto debitamente concordato e sottoscritto dalle parti del presente disciplinare.

**Art. 8 (Altro)**

Per tutto quanto non previsto dal presente disciplinare si dovrà fare riferimento alle vigenti disposizioni legislative e regolamentari.

Letto, approvato, sottoscritto

Il Responsabile dell'Ufficio  
(Fabrizio Righi)

Il Professionista  
(Dr. Alessandro Tettamanti)





PROVINCIA DI COMO

Servizio/Ufficio: Agricoltura: Sezione Boschi e Foreste  
Proposta N° 2011/32  
Registro: DEFE

Oggetto:PROGRAMMA DI COOPERAZIONE TRANSFRONTALIERA ITALIA/SVIZZERA 2007/2013 - PIANO INTEGRATO TRANSFRONTALIERO SAPALP 'SAPERI ALPINI: PERCORSI DI SOSTENIBILITÀ LUNGO LO SPARTIACQUE COMASCO-TICINESE'. AFFIDAMENTO INCARICO PER LA REALIZZAZIONE DI UN SITO WEB NELL'AMBITO DEL PIANO DI ASSISTENZA TECNICA PREVISTO DAL PROGETTO ORDINARIO 'LEGNO: SAPERI PER UN USO SOSTENIBILE DELLA RISORSA'. CODICE PROGETTO 13803534. CUP PROGETTO E38C10000200005. IMPEGNO DI SPESA EURO 10.800,00. CIG ZB102A6E47.

---

VISTO DI REGOLARITA' CONTABILE E COPERTURA FINANZIARIA  
Art. 151 – comma 4 – D.L.gs. n. 267 del 18.08.2000

SI RILASCIANO VISTO di regolarità contabile attestante la copertura finanziaria.

Registrato imp. n. .... sub. .... al C.d.C. n. .... Tit. ....  
Funz. .... Serv. .... Int. .... Cap. ....

Favorevole       Contrario

.....  
.....

Li, 19/12/2011

IL RESPONSABILE DEL SERVIZIO  
FINANZIARIO

PELLEGRINI SANTINA

---

DETERMINAZIONE N° 2011 / 1558 DEL 07/12/2011

COTTA CONFORME ALL'ORIGINALE  
(composta da n. 8 ..... fogli)

L'Amministratore



# Provincia di Como

## Certificato di Sub-Impegno del 19/12/2011

Sub-Impegno N.: 779 / 2011      Importo:      10.800,00

Impegno N.: 1734 / 2010

Riferimento Bilancio / P.E.G.: 1 - 14620 / 0

Codice: 1090103    Resp.: MOTTA ALFREDO

INCARICHI PIANO INTEGRATO TRANSFRONTALIERO

Beneficiario: **\*\* SOLO CONTABILITA' ECONOMICA \*\***

Oggetto: PROGRAMMA TRANSFRONTALIERO SAPALP 'SAPERI ALPINI: INCARICO  
REALIZZAZIONE PORTALE

Delibera DET - 1558 / 2011      Esecutiva

Importo Impegno:      62.720,00

Sub-Impegnato:      22.240,00

Liquidato:      0,00

Disponibilità:      40.480,00